

人民日报

RENMIN RIBAO

1984年6月
2
星期六
甲子年五月初三
北京地区天气预报
白天 晴转多云,傍晚
北部山区有小阵雨
风向 偏南
风力 二—三级
夜间 晴间多云
风向 偏南
风力 一—二级
温度 最高 32℃
最低 19℃

政府工作报告提出今后一个时期的经济工作要着重抓好体制改革和对外开放两件大事,这是符合我国实际的决策,报告提出的一系列改革措施也是可行的。会议要求各级政府在坚持四项基本原则的前提下,进一步解放思想,实事求是,继续探索,因地制宜,因事制宜,扎实工作,把各项改革措施认真付诸实施,调动各方面的积极性,克服当前仍然存在的一些困难,把社会主义建设事业继续推向前进。

——摘自六届人大二次会议关于政府工作报告的决议

政府工作报告

一九八四年五月十五日在第六届全国人民代表大会第二次会议上

国务院总理 赵紫阳



各位代表:

我代表国务院向大会作政府工作报告,请予审议。

关于国内建设

根据一九八三年六月第六届全国人民代表大会第一次会议的决议,各级政府和全国各族人民一道,为全面开创社会主义现代化建设的新局面,进行不懈的努力。一年来,我国各条战线都取得了令人振奋的成就,形势的发展很好。

国民经济在继续贯彻执行调整、改革、整顿、提高的方针中稳步前进。一九八三年,农业生产在连续四年增产的基础上又获得大丰收。农林牧副渔各业全面发展,商品率高的专业户成批涌现,农民自愿组织的有各种内容的经济联合体日益增多,广大农村欣欣向荣。轻重工业协调发展,能源生产稳步上升,交通运输量进一步增长,经济效益也有所提高。基本建设的投资结构有了改善,一批重点项目的建设进度加快。国内市场繁荣活跃,对外贸易和经济技术交流有新的进展。城乡人民生活水平进一步提高。一九八三年,职工家庭按人口平均的生活费收入达到526元,比上年增长6.4%;农民按人口平均的纯收入达到309.8元,比上年增长14.7%。一九八三年,全国工业总产值增长10.5%,农业总产值增长9.5%,工农业总产值以及粮食、棉花、原煤、原油、钢、钢材、生铁、水泥、化肥等三十多种主要产品产量,提前两年达到或超过第六个五年计划规定的一九八五年指标。今年第一季度,工业生产又比去年同期增长12%,国营工业企业实现利润超过生产增长速度,上交利税有较大幅度的提高。现在可以有把握地说,第六个五

年计划规定的任务,一定能够全面完成和超额完成。

科学技术面向经济建设,取得了一批重要成果。试验通信卫星的研制、发射和定点成功,表明我国航天技术、电子技术和材料科学有了新的突破,对于实现通信、广播和电视转播的现代化具有重大意义。普通高等学校、各类成人高等学校、中等专业学校的招生规模继续扩大。与此同时,各种函授学校、广播电视学校、职工轮训学校和农民技术学校大量兴办,职工自己组织的读书活动蓬勃开展,无论城市和农村都正在掀起学习文化科学技术的热潮。文学艺术、新闻出版、广播电视、社会科学等部门,为加强社会主义精神文明建设,丰富人民的文化生活,做了大量工作,出现了一批深刻反映社会主义现代化建设和人民创造性生活的优秀作品和成果。体育、卫生事业和计划生育工作取得很大成绩,对改善人民健康状况和提高人口素质起了重要作用。

大家知道,为了在新的历史条件下防止和克服资产阶级和其他剥削阶级腐朽没落思想的侵蚀,更好地坚持四项基本原则,正确地贯彻百花齐放、百家争鸣的方针,去年举行的六届人大一次会议曾经指出思想文化领域要批评资产阶级自由化倾向;随后,在党的十二届二中全会和六届人大常委会第三次会议上,又进一步着重提出思想战线不能搞精神污染。思想文化领域各部门按照国家宪法规定的原则以及党和国家规定的正确政策,为反对和抵制精神污染做了许多工作,取得了明显成效,刹住了前一时期极少数人搞精神污染的歪风,依法查禁了淫秽书刊。在反对精神污染中,由于我们开始对某些政策界限讲得不够清楚,以致有的地方和单位一度出现过某些不恰当的做法,但一经发现,我们就及时予以纠正。群众要求美化精神生活和物质生活是完全正当的,是应当提倡的,决不允许把它同思想战线的精神污染混清起来。实践证明,严肃而又正确地反对和抵制精神污染,对于提高人民的思想觉悟和发扬健康纯朴、奋发向上的精神风尚具有积极作用,是建设社会主义精神文明不可缺少的一个重要方面,也是我们国家一项长期的根本性的任务。

政权和法制建设进一步加强,社会治安情况明显好转。各省、自治区、直辖市政府和行政公署、省辖市政府机构的改革基本完成,县级政

府的机构改革和政社分开、建立乡政府的工作在全国陆续展开。经济立法和行政立法工作取得了新的成果。根据一九八三年九月人大常委会第二次会议通过的《关于严惩严重危害社会治安的犯罪分子的决定》,全国依法开展了打击严重刑事犯罪活动的斗争,收到了很大效果,刑事案件发案率下降,既保护了广大群众的利益和安全,又教育挽救了一批失足的青少年。这场斗争,维护了法制的尊严,保障了社会的正常秩序,促进了社会风气的好转,得到全国人民的热烈拥护,已取得巨大的成绩,今后要进一步综合治理社会治安的其他措施必将进行。我们相信,经过政府和人民的共同努力,社会治安和社会风气必将根本好转。

我国人民军队的革命化、现代化、正规化建设有了新的进展,国防更加巩固。部队深入进行党的思想路线和政治路线教育,加强军事训练和后助建设,开展学习科学文化、培养军地两用人才活动,提高了素质,增强了战斗力。人民解放军积极参加和大力支援社会主义建设,军民共建精神文明活动蓬勃开展,军政、军民的亲密关系不断得到发展。

一年来,我国社会主义物质文明和精神文明的建设健康发展,安定团结的政治局面更加巩固。通过实践,全国各族人民对党的十一届三中全会和十二大确定的路线方针政策更加拥护,对实现本世纪末全国工农业年总产值翻两番的宏伟目标和社会主义事业的光明前景更加充满信心。

各位代表!为了进一步巩固和发展大好形势,在新的一年里,我们要继续根据社会主义物质文明和精神文明建设一起抓的方针,艰苦奋斗,更加扎扎实实地做好各方面的工作。而在各项工作中,中心的任务仍然是要把经济建设继续推向前进。

应当清醒地看到,当前我们还存在不少困难。经济效益虽开始有所提高,但仍不理想。至关重要的经济关系没有很好理顺,特别是价格体系不合理,而短期内又不具备全面改革的条件,这对整个经济的良性循环影响极大,国家财政补贴负担很重,中央财政相当困难。我们面临着开展大规模建设的任务,但资金不足,矛盾比较集中,这是我国经济发展中存在的突出问题。我们决不能因为总的形势很好而掉以轻心。

(下转第二版)

人大常委会宴请哥伦比亚国会代表团

彭真主持欢迎宴会并会见贵宾 奥尔金参议长代表团向彭真委员长授勋

新华社北京6月1日电 由哥伦比亚参议院议长卡洛斯·奥尔金·萨尔迪和众议院议长塞萨尔·加维里亚·特鲁希略率领的哥伦比亚国会代表团,今天中午从上海乘飞机抵达北京,对我国进行友好访问。

这次访问是对去年12月人大常委会副委员长彭冲率全国人大常委会代表团访问哥伦比亚的回访,也是哥伦比亚议会自1981年以来第六次派团访华。

代表团在首都国际机场受到人大常委会副委员长王任重和副秘书长阎明复的热烈欢迎。哥伦比亚驻中国大使路易斯·爱德华多·比利阿尔也到机场迎接。

代表团于5月30日到达上海。人大常委会委员、

人大外事委员会副主任委员曾涛和夫人陪同代表团同机到达北京。

新华社北京6月1日电 全国人大常委会今天晚上在人民大会堂举行宴会,欢迎由参议院议长卡洛斯·奥尔金·萨尔迪和众议院议长塞萨尔·加维里亚·特鲁希略率领的哥伦比亚国会代表团。

宴会由彭真委员长主持。王任重副委员长代表全国人大常委会和彭真委员长致祝酒词,热烈欢迎哥伦比亚贵宾访问中国。他说,中国和哥伦比亚都是发展中国家,同属第三世界,历史上相似的遭遇和当前面临的发展经济的相同任务,使我们两国人民成了真诚的朋友。他说,在重大国际问题方面,中国和哥伦比亚“有

着一致或相似的立场和许多共同语言”。

王任重还指出,1980年中哥建交以来,两国关系得到了令人满意的发展。两国议会、政府和民间日益增多的友好交往,促进了相互了解和友谊。不久前,哥伦比亚国会通过了中哥贸易协定、科技合作协定和文化协定,这必将推动两国友好关系向新的领域发展。

王任重还赞扬了哥伦比亚参议长在祝酒词中说,我们两国虽然相隔遥远,但遭受外国压迫的问题所作的不懈努力。奥尔金参议长在祝酒时说,我们两国虽然相隔遥远,但遭受外国压迫的共同历史,缩短了我们之间的距离。他说,我们为友谊而来。中国是一个具有悠久历史和文化的国

家,我们都愿意和它交朋友。他希望中国积极发挥在国际舞台上的作用,进一步发展两国的友好关系。

参加今晚宴会的人有人大常委会秘书长王汉斌,人大常委会委员曾涛、韩哲一、张承先等。

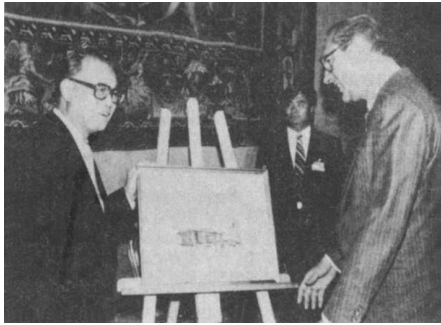
哥伦比亚驻中国大使路易斯·爱德华多·比利

阿尔也出席了宴会。

新华社北京6月1日电 人大常委会委员长彭真今天晚上会见了由哥伦比亚参议院议长卡洛斯·奥尔金·萨尔迪和众议院议长塞萨尔·加维里亚·特鲁希略率领的哥伦比亚国会代表团。奥尔金参议长代表哥伦比亚国会授予彭真委员长一枚金质特等大十字勋章。

在会见和授勋仪式上,彭真委员长指出,中国将永远坚持对外开放政策,加快建设速度,对人类社会作出更大的贡献。

(下转第四版)



希拉克向赵紫阳赠送版画。

在全国射击冠军赛中 王银珍创女子小口径手枪世界纪录

据新华社石家庄6月1日电 (记者薛清堂)二十二岁的上海选手王银珍今天在这里举行的全国射击冠军赛女子小口径手枪比赛中,以五百九十三环的

成绩超过了这个项目的世界纪录。王银珍的这一成绩比苏联女运动员科尔宗1977年在罗马创造的五百九十二环的世界纪录多了一环。

赞《小主人》

“六一”前夕,上海的小朋友给我寄来了他们办的几期《小主人》。打开报纸,仿佛面对着一群天真可爱的“红领巾”,一下子步入了孩子们的世界。我深深地被它吸引了、打动了。

这是一张套色铅印的四开小报,创刊快一年了,办得挺像样哩!它象正规报纸一样,消息、通讯、文章、诗歌、照片、插图、文摘、讽刺、问题讨论……应有尽有。我粗略统计了一下,有近二十个栏目,如《怎样当队长》、《我爱祖国》、《小新闻》、《我们的作文》等,还有个《小苦恼》专栏,专门为小朋友遇到的苦恼事呼吁。许多文章生动活泼,很符合小朋友的心理。

这是我国由年纪最轻的人办的一张报纸。在试刊号的中缝里,我找到《小主人》编辑部工作人员名单,四十二个人中,绝大多数十一二岁,最小的七岁,最大的十四岁。第一任主编沈毅毅刚过十五岁生日,已光荣“离休”,新的主编又在民主选举中产生。正因为是小朋友办《小主人》,才使这张报纸更富于孩子气、儿童味。

《小主人》给它的编者、作者、读者打开了一扇观察社会、了解世界的窗户。“石看纹理,山看脉;人看志气,树看材”。小主人们敢于尝试、敢于创造,争当时代小主人的志气不是很值得称赞吗? 李仁臣



梅尔马兹议长希拉克市长分别宴请赵总理 赵总理同密特朗总统举行第二次会谈

本报讯 综合新华社消息:赵紫阳总理五月三十一日在参观了正在里昂附近建设的核电站后来到由梅尔马兹议长兼任市长的里昂市,在梅尔马兹市长在市政府礼堂为赵总理举行的盛大招待会上,两位领导人在招待会上发表了热情洋溢的讲话。

在设午宴招待赵总理之后,梅尔马兹议长陪同中国总理参观了维埃纳市的电信中心。主人介绍了法国在通信领域中的先进技术。法国方面特别安排赵总理一行乘坐西欧六个国家联合生产的“空中客车”一程程飞机返回巴黎。



奥尔金向彭真授勋。

新华社记者摄

政府工作报告

(上接第一版)为了搞好重点建设,理顺经济关系,实现本世纪末的战略目标,我们要有为长远发展所需的投资,又要有为近期经济增长所需的投资,还要使人民生活不断得到提高,要办的事很多,而国家财力有限,这就需要我们挖潜力、提高效益,广开财源,善于运筹。特别是在近几年内,要做到少投入,多产出,以缓解国家财政困难。为此,各行各业都要继续搞好整顿,努力提高质量,降低成本,厉行增产节约,在扭亏增盈方面做出显著成绩,做到产值、实现利润和上交利三者同步增长。要强调遵循量力而行的原则,严格控制基本建设总规模,集中财力物力加强重点建设,搞好现有企业的技术改造,并力争用较少的投资和较短的时间取得更大的经济效益。在能源、交通建设的安排上,要坚持大中小相结合、长期和短期兼顾的方针,并正确处理新建和改造、扩建、挖潜的关系,在建设大型骨干项目的同时,根据可能条件,适当加快现有矿区、油田的开采速度。要鼓励地方和群众把相当一部分财力、物力用于中小型能源、交通和通信项目的建设。这样,我们就有可能顺利克服前进中的困难,可以保证国民经济近期的稳定增长,又能够保持后劲,为今后经济的振兴打好基础。

国务院认为,今后在经济工作中,要着重抓好体制改革和对外开放这两件大事。农村改革,要进一步稳定和完善各种形式的家庭联产承包责任制,积极发展专业户和各种形式的经济联合体,继续改善农业结构,支持农民积极扩大商品生产。城市改革的步子要加快,要从解决国家与企业、企业与职工的关系入手,把适合于当前情况的各项改革措施初步配起套来,同步进行。这里着重讲以下几个问题。

一、认真地做好步骤地改革城市经济中普遍存在的吃“大锅饭”的弊端,更好地调动企业和职工的积极性

当前城市经济体制改革的中心课题,是要彻底改变企业经营好坏一个样,职工干多干少一个样的状况,做到企业不吃国家的大锅饭”,职工不吃企业的大锅饭”。

首先要处理好国家和企业的分配关系,既要保证国家财政收入的稳定增长,又要使企业在经营管理和发展上有一定的财力保证和自主权。近几年,我们在这方面进行了多种形式的改革试点。实践证明,在国营企业实行以税代利的制度,较之其他办法具有更多的优越性。去年已经实行了利改税的第一步改革,取得了很好的效果。国务院决定,从今年第四季度开始,进行利改税的第二步改革,从税利并在逐步过渡到完全的以税代利。具体做法是:合理调整产品税率,增税资源税、增值税和几种地方税,在征收所得税后,区别不同情况征收调节税,税后利润留归企业支配。国营小型企业,可以实行集体承包或个人承包、租赁经营,也可以依照集体企业的办法向国家交纳税金。利改税的第二步改革,具有极为重要的意义,第一,企业与国家的分配关系用法令的形式固定下来,使国家财政收入能够随着经济的发展而稳定增长;第二,企业将从新增加的利润中得到较多的收益,从而增强企业改善经营管理、提高经济效益的动机;第三,通过税收杠杆的调节作用,可以缓解目前价格不合理带来的矛盾,使企业在利润悬殊状况有所改善的情况下开展竞争,有利于鼓励先进,鞭策落后;第四,企业不再按行政隶属关系上交利润,有利于合理解决“条条”与“块块”、中央与地方的经济关系。我们必须充分认识以税代利对于我国经济体制改革的意义,坚决把这项改革搞

好。实行利改税后,国家与企业的分配关系基本得到解决,这就为打破企业内部的“大锅饭”创造了前提条件。在每个企业内部,都要通过各种不同形式的经济责任制,严格规定职工必须完成的任务,严格按照职工劳动成果给予相应的报酬,把职工收入的高低同企业经营好坏和个人贡献大小紧密联系起来,打破分配上的平均主义。在向国家缴纳税款以后,企业对工资奖金的发放有自主权。企业可以根据不同情况,分别采取按分计奖、计件工资、浮动工资或职务工资、岗位津贴等多种形式。有条件的企业,也可以根据国家有关规定,实行工资改革。对职工的奖金,实行“上不封顶、下不保底”的办法,即企业全面完成和超额完成国家计划,税利比上年增加,就可以相应增加奖金;企业没有完成国家计划,税利减少的,要减发或停发奖金,直到扣发部分工资。企业发放奖金超过一定限额,除劳动强度大的矿山采掘、搬运和建筑行业外,国家要向企业收取奖金税,以防止消费基金的增长失去控制。上述办法,目前先在领导班子女、生产正常、内部经济责任制比较健全的企业中试行,随着利改税第二步的实施,再全面推广。

为了调动企业生产经营的积极性,必须相应扩大企业的自主权。国务院已经发出《关于进一步扩大国营工业企业自主权的暂行规定》,在生产经营计划、产品销售、价格、物资选购、资金使用、资产处理、机构设置、人事劳动管理、工资奖金、联合经营等十个方面,给企业以应有的权力。在国营企业中逐步实行厂长(经理)负责制,企业的生产指挥、经营管理由国家委托厂长(经理)全权负责。与此同时,必须采取一系列有效办法,切实保障职工参加企业的民主管理,健全职工代表大会制度,在审定企业重大决策、保障职工权益等方面发挥它的作用,充分体现职工群众的主人翁地位。这是我们社会主义企业的一个不容忽视的重要特征。

实行利改税,建立企业内部各种形式的经济责任制,适当扩大企业自主权,是国家与企业之间、企业与职工之间、职工与职工之间经济关系、经济利益的一次较大的调整。各部门、各地区要加强对这项工作的领导,进行深入的调查研究,采取相应的改革措施。简政放权,纠正和防止对企业不应有的干预,尊重企业的自主权,支持厂长行使职权,把企业办好。同时,要改进国家的计划指导,发挥财政、税务、物价、银行、审计、统计、工商行政的监督管理作用。对违反财经纪律的,要严肃处理。真正做到大的方面管理管好,小的方面放开放活。

二、改革建筑业和基本建设的管理体制,大力提高投资效益

建筑业的投资效益如何,对整个国民经济关系极大。长期以来,建筑业缺乏独立经营的必要条件,普遍存在着工期长,消耗高,浪费大,技术上不求进步等问题。这种状况不改变,就会严重影响大规模经济建设的开展和城乡人民生活居住条件的改善。建筑业历来有承包的传统,任务比较明确,国家同企业的关系比较容易划分清楚,牵动面较小,加以建筑产品的销路有保证,因此,在城市各业中,建筑业可以首先进行全行业

的改革。建筑业改革,要围绕缩短工期,降低造价,提高工程质量和投资效益来进行。关键是要推行投资包干制和招标投标制。

今后,凡是有条件的建设项目,都要签订投资包干协议,由建设单位对国家全面负责。凡是有偿还能力的项目,都要按照资金有偿使用的原则,改财政拨款为银行贷款。国家将投资包干协议规定的总金额拨给建设银行,由建设银行根据工程进度,按实际应付款,在不超过投资总额的前提下,可以不受年度的限制。要制订鼓励付款工期、节约投资、提前投产和达到设计能力的政策。由提前竣工而节约的资金,应归承包单位。由于延误工期而多贷的资金,由承包单位负担。这样既可以提高建设单位、承包单位的责任感和主动性,又可以发挥建设银行统一调剂资金的作用。

要积极推行以招标投标为核心的多种形式的经济责任制。凡重要工程和城市开发建设的承包包,都必须进行招标投标。在国家统一计划和监督下,由发包单位通过招标,择优选用设计、施工单位。国营和集体的设计、施工单位,不论来自哪个地区、哪个部门,经审查合格后都可以参加投标。要鼓励竞争,防止垄断。

要着手组建多种形式的工程承包公司和综合开发公司。工业、交通

等生产性建设项目由专业性的工程承包公司投标,从可行性研究、设计、设备配套、工程施工到竣工试车进行全过程的总承包;然后再由工程承包公司向各设计、施工、设备供应单位招标,签订分包经济合同。城市住宅区、新建施工区及其公共设施工程的建设,由开发公司承包,按照城镇总体规划,统一办理土地使用事宜,进行设计和配套建设。要保证承包企业的法人地位,给以必要的自主权。上级行政部门不得干预其正常的经济活动,同时要切实加强质量监督和财务监督。

在整个工程、整个开发区实行承包后,建筑企业内部还应当结合自己的特点,落实各种形式的承包责任制。比如工业、交通项目实行施工图预算包干,民用建筑按最终产品实行小区包干、栋号包干,对建筑企业实行按百元产值工资含量包干等。

要改革建筑材料供应方式,实行包工包料。过去材料供应环节多,层层设卡,余缺不能调剂,经常处于停工待料的被动状态。今后应逐步改为由物资部门将材料直接供应给承包单位,并相应改革材料和设备订货程序。与此同时,要允许一部分材料和设备实行市场调节。

目前国营建筑企业固定职工的比例,已由五十年代的50%左右,上升到80%以上,管理机构和后方基地庞大,生产第一线人员很少,包袱重,拉不动,改革用工制度势在必行。要逐步降低固定工的比例,大大提高临时工、季节工比重,积极推行劳动合同制。要允许农村民工建筑队伍到城市参加投标,承包施工。

设计是整个工程的关键。要改革设计工作,积极采用先进的设计成果,修改不合理的设计规范,制订新的标准、定额。设计单位要逐步向企业化、社会化方向发展。设计中,不仅要注意技术的先进性、适用性、安全性,而且要注意经济效益。要实行分工负责的技术、经济责任制,调动设计人员的积极性、创造性。要处理好多样化和标准化关系,改变建筑造型千篇一律的状况。对有重要贡献的设计人员应予特殊奖励。

城市住宅建设,要进一步推行商品化试点,开展房地产业业务,通过多种途径,增加资金来源,逐步缓和城市住房的紧张状况。

在基本建设的管理上,必须简化审批程序,下放审批权限,减少环节,提高效率。今后除限额以上,需要国家计委综合平衡的项目,报国家审批以外,其余的实行分级管理、分级平衡。需要国家审批的,国家计委拟将过去的五道手续简化为两道手续,即只审批项目建议书和设计任务书。有关单位在设计任务书批准后,即可先行询价和预订货。

我们相信只要把以上一系列改革工作做好了,建筑业的面貌就会改观,投资效益就会有一个较大的提高。

三、改革流通体制,疏通流通渠道,做到货畅其流

我国现行的商业体制,是在过去商品经济不发达,商品供应紧张,和对资本主义商业、个体商业实行社会主义改造的过程中形成的。现在,随着商品生产的发展,大多数农产品、工业品日益丰富,面临着开拓市场、扩大销路的新课题。如果不根据新的形势改革流通体制,目前农村和城市在一定程度上出现的卖难买难问题将很难解决,社会生产的进一步发展就会受到严重影响。因此,必须把商品经济作为主、市场调节为辅的原则,适应大力发展社会主义商品生产和商品交换的要求,本着促进生产、服务人民的精神,把原有的按行政区划、行政层次统一收购和供应商品的流通体制,改变为开放式、多渠道、少环节的流通体制,形成城乡畅通、地区交流、纵横交错、四通八达的流通网络,发展社会主义的统一市场。

农副产品要有计划地减少统购统购产品的品种和数量,扩大自由购销的范围。关系国计民生的重要农副产品,在保证完成国家收购计划的前提下,实行多渠道经营,允许长途贩运;一般农副产品的购销,更要随着生产的发展进一步放宽,随行就市,灵活经营。国营商业和供销社要积极参与市场竞争,加强对购销活动的引导和调节。国家要加强市场管理的同时,运用经济手段指导各种农副产品的生产和购销。

适应农村商品经济交换发展的新形势,供销社生产的体制必须改革。最根本的是要变“官办”为“民办”,把供销社办成农民群众集体所有的合作商业。要恢复供销社组织上的群众性、管理上的民主性、经营上的灵活性,放手吸收农民入股,取消对农民入股的限制,在经济上同农民的利益紧密结合起来。要改革供销社的劳动人事制度,干部实行选举,能上能下,职工实行劳动合同,能进能出。在分配制度、价格管理、经营范围和服务网络等方面,都要有新的突破,使供销社更好地为农村的供销、加工、储运、技术推广等方面服务。

商业批发和物资供应体制,也要积极探索改革途径。要冲破一、二、三级批发层的层次。所有批发企业都应办成自主经营的经济实体,相互之间是平等的业务关系等。重庆等地把省的一级批发站与市的专业批发公司合并,同时,建立了工业品贸易中心,实行大量批发与大宗买卖相结合、自营业务与代理业务相结合,不论国营、集体和个人经济单位,不论哪个地区 and 部门,都可以参加交易,相互竞争。实践证明,通过贸易中心进行商品交换,有利于产销直接见面,有利于打破地区、行业之间的界限,是疏通流通渠道、加速商品流转的好形式。所有城市以及农副产品集散地,都应当逐步建立各种类型的贸易中心和批发市场。除了某些重要生产资料 and 紧缺消费品仍由国家掌握并按计划供应外,计划外的和非计划的商品都可以在各种贸易中心和批发市场自由购销。不准实行封锁、保护落后。

社会主义市场在国营商业起主导作用的条件下,需要多种商业经济成分的合理配置和协调发展。应当把国营商业中的小型企业,特别是其中可以劳务为主的饮食业、服务业、修理业和小的零售商业进一步放开,改由集体承包经营或租赁给经营者个人经营,开拓服务领域,方便人民生活。大中型商业企业内部也应结合本身的特点,有计划地推行各种形式的经济责任制。要实行全面考核,合理计奖,奖优罚劣,不断提高服务质量和经济效益。所有商业企业,不论国营的、集体的还是个体的,都要遵守商业道德,开展优质服务,文明经商,不准转嫁负担,损害消费者的利益。此外,对商办工业的改革也应加以重视。为了改变长期以来商办工业设备简陋、技术落后状况,要在税收、投资、贷款等方面,给予优惠、扶持,在政策上进一步放宽,帮助企业搞好技术改造,提高产品质量。

为了进一步发展我国的外贸贸易,外贸体制也必须逐步改革。对外贸易,必须实行统一领导和归口管理,克服政出多门的现象,同时又要适应新情况,进一步搞活,采取有力措施,调动各方面的积极性。外贸体制改革,要着重从有利于争取外汇、经贸结合,有利于政企分开两个方面来进行。实行工贸结合、技贸结合,是发展我国对外贸易、加速我国技术进口的一项重大方针,要坚定不移地认真贯彻执行。外贸系统要逐步实行政企分开。各进出口专业公司、联营公司和地方性的外贸公司,要向专业化、社会化方向发展,独立经营,自负盈亏,改为经济实体。公司和企业的内部事务,由他们自己放手去搞,各级主管部门着重抓统筹、协调、服务、监督、制订政策、规划和标准,颁发许可证,主要运用经济调节手段、行政手段和经济立法,促进外贸事业的发展。

四、积极办好经济特区和进一步开放沿海城市,打开对外经济技术交流的新局面

实行对外开放,是符合我国实际情况的正确决策,我们必须坚定不移地贯彻执行。各地区、各部门都要在国家统一政策的指导下,积极发展对外经济贸易,特别是在利用外资、引进先进技术方面放得更开一些,步子迈得更大一些。国务院决定,要进一步办好经济特区和开放一批沿海港口城市。这是一个重大决策,牵涉面很广,我们要采取积极态度,认真做好调查研究和准备工作,务求取得实效。各经济特区要不断总结

经验,发扬成绩,扎实工作,加强先进技术的引进,采取有效措施吸收外资。厦门特区的范围要扩大。同时,进一步开放大连、秦皇岛、天津、烟台、青岛、连云港、南通、上海、宁波、温州、福州、广州、湛江、北海等十四个沿海港口城市和海南岛,实行经济特区的某些特殊政策,扩大它们的权力。在这些港口城市,外商投资办厂,在税收方面可以按照规定享受更优惠的待遇;放宽利用外资建设项目和引进技术的审批权限,简化外商人境出境手续;允许外商兴办独资企业,适当延长合资企业的合营期限;对确实提供了先进技术的产品,允许在国内市场部分销售。这些港口城市和四个经济特区,在沿海联成一线,形成我国对外开放的前沿地带。这样,既可以加快这些地区经济的发展,又可以在吸收先进技术、推广科学管理经验、传递经济信息、培养输送人才等方面,支援和带动内地,有力地促进我国社会主义现代化建设事业的发展。

当前,国际上正在出现一场新的技术革命。这对于我国的发展,既是一个机会,也是一场挑战。我们应该抓住时机,有选择地应用新的科技成果,加快我国现代化建设的进程,缩小同发达国家在经济、技术上的差距。这里的关键,是要从我国实际情况出发,正确确定我们的技术发展战略,既不能亦步亦趋,一切都照人家走过的路子去走;也不能脱离实际,急于求成,一哄而起,要采取统一领导、全面部署、组织协调、密切合作的方法,在调查研究的基础上,选准目标,集中力量加以突破。新技术的运用,要着重从我国现有行业和企业改造,使它们更快地把现代化技术和现代化管理的基础立起来。沿海地区工业基础比较好,科学技术力量比较强,开展对外经济技术交流的经验比较多,应该更充分地发挥自己的优势,为迎接新的技术革命和振兴我国经济作出更大的贡献。

五、要更加重视知识和知识分子的作用,加强智力开发,不断提高职工队伍素质

改革经济体制,迎接技术革命,推进经济建设,都迫切需要大批掌握现代科学技术和知识的人才。现在,各方面的专门人才都很缺乏,职工队伍的思想和技术素质不高,不能适应现代化建设的需要。必须在适当增加教育经费、大力发展教育事业、培养新人才的同时,采取切实有效措施,提高现有职工的思想觉悟和科学文化、技术业务水平。各地方、各部门、各单位都要把这项工作抓好。所有经济工作干部,都要努力学习经济管理和现代科学技术知识。他们的学习成绩应作为考核、晋级、晋升的一个重要依据。要开辟多种途径、加快经济工作干部的轮训速度。对于厂长、经理,国家要组织统一考试(包括考绩),不及格的不能继续任职。各企业事业单位,要在定员、定编的基础上,有计划地培训职工;要按照不同岗位、不同年龄,确定不同的培训内容和要求,以期收到切实的效果。今后企业招收新职工,要进行进厂前的培训,通过考试,择优录用,以保证职工队伍的素质,保证厂矿的劳动纪律、生产安全和设备完好。

要充分发挥知识分子在社会主义现代化建设中的作用,合理使用各种人才。要大胆地、大量地选拔中青年科技人才到科技工作的重点岗位上去。现在,一方面人才缺乏,一方面有些干部只重行政又大量积压和严重浪费人才。也有一些人宁肯守在大城市无所事事,却不顾国家和地方所给予的优惠条件,不愿意到急需他们去工作的较艰苦的地方。为了促进这两个问题的解决,希望社会舆论能够配合政府做好工作。我们必须改革科技人员和专业干部的管理体制,促进人才的合理流动,做到人尽其才。我们还要进一步清除“左”的思想影响,认真落实知识分子政策。对于排斥、压制、打击知识分子的事件必须认真对待,严肃处理;对于那些至今仍对党和国家知识分子政策在思想上严重抵触,在行动上拒不执行的领导干部,必须坚决调离领导岗位。要努力作为知识分子的工作以及知识的扩展,尽可能创造必要的条件。评定学术、技术职称的工作,在经过整顿以后,要继续进行。要采取适当办法,根据实际工作中的表现和一定的职务、职称,逐步增加知识分子的收入,改善他们的物质待遇,并且十分认真地关心中年知识分子的健康状况,尽现有可能改善对他们的医疗条件和其他条件。对于社会主义现代化建设作出突出贡献的知识分子,要大力表彰、奖励,破格提拔、任用。

适应经济建设的需要,各级政府应当把教育体制改革和科研体制改革,列入重要议事日程,作为一项战略任务来抓。近年来在教育、科研战线已进行了有益的探索和试验。上海交通大学等院校改革管理制度,层层扩大自主权,实行定编定员,人员流动,挖掘学校科研潜力,承担经济建设研究课题,制订教师工作规范,明确不同岗位职责,试办岗位津贴和职务工资,提高了教学质量,出现了科研新局面。林桦洲等所等一百多个科研单位,面向社会,对外实行有偿合同制,对内实行课题承包制,由国家事业费开支经费改为经费自立。这一改革抓住了关键,使科研工作长期存在许多问题迎刃而解。一是有力地推动科研单位面向经济建设,急国家建设之所急;二是有利于打破部门和地区的界限,促进科技人员的合理流动,使有才千的人能够施展其所长;三是大调动了科技人员的积极性、创造性,使科研单位本身有了活力,获得了迅速发展的条件,同时对经济建设作出贡献的科技人员也能较多地增加收入。这是科研体制改革的方向。尤其是从事技术开发和推广应用的科研单位,要按照这一方向,结合本身的特点,积极进行改革。有关部门要注意发现、总结、推广这方面的经验,并在实践中不断完善。

认真做好上述工作,将有力地促进社会经济效益的提高和国家财政收入

的增加,为加强重点建设、繁荣城乡市场、保持物价基本稳定和改善人民生活,争取国家财政经济状况的根本好转,打下巩固的基础。

关于外交工作

一年来,我国积极开展外交活动,扩大同各国的联系和交往,增进相互了解和友谊,发展和改善了我国同许多国家的关系。我国同友好邻邦朝鲜、巴基斯坦、孟加拉、尼泊尔、缅甸等国关系更加亲密。我们同东盟国家在维护东南亚地区和平和安全的斗争中,保持着良好的合作。中日睦邻友好关系发展到了一个新的水平。中印关系在继续改善。我国和不丹开始举行会谈,着手解决正式划定边界问题。在反对以色列侵略扩张的斗争中,我们同阿拉伯各国人民和巴勒斯坦人民的友谊进一步发展。我们同其他许多亚非、非洲、拉丁美洲和大洋洲国家的好关系也不断增强。我们同罗马尼亚、南斯拉夫的合作日益加强,同东欧其他社会主义国家的关系得到了改善。我国和欧洲共同体实现全面建交,并建立定期政治磋商制度。中荷恢复了大使级关系。中英关于香港问题的谈判取得重大进展。我们同西欧和澳大利亚、新西兰、加拿大等发达国家在各个领域的合作都有所扩大。经过两国政府首脑互访,中美关系有了发展。中苏副外长级的磋商继续进行,两国经济、贸易、文化等方面的交往也增多了一些。一年来,我国领导人出访了许多国家,有二十多位外国元首和政府首脑先后来到我国访问。高级官员之间的会晤和磋商更加频繁,民间的各种交流活动也十分活跃。我国新参加了一些国际性组织,并在其中发挥了自己应有的作用。特别值得提到的是,我们坚持对外开放政策,根据平等互利原则,进一步扩大我国同发达国家和发展中国家的经济、技术交流和作,开始收到了效果,显示了这种合作的前景十分广阔。

面对复杂国际局势的际局势,我们坚持原则,伸张正义,旗帜鲜明地支持各国人民反对侵略扩张、争取和维护民族独立的斗争,同时积极为维护和平、促进裁军和缓和国际紧张局势而努力,在国际上赢得了信誉和

朋友。在过去一年的国际交往中,我们既捍卫了我国的民族尊严和民族利益,又履行了自己承诺的国际义务;既发展了我国同其他国家的关系,又为维护国际正义和世界和平作出了自己的贡献。我国在国际事务中的影响更加扩大。

(下转第三版)

(上接第一版)

我们所以能够取得上述的成就，是因为坚定不移地执行我国宪法所规定的对外政策总方针，努力加强同世界各国的团结合作，在和平共处五项原则的基础上积极发展同世界各国的友好关系，坚决反对霸权主义、维护世界和平。同时，我们根据形势的发展变化，对一些具体政策和措施，进行及时的调整、充实和发展，使之更加切合实际，更好地体现了我国对外政策的总方针。

我们奉行的是独立自主的外交政策。任何时候，我们都从中国人民和世界人民的根本利益出发，根据事情的是非曲直，独立自主地决定我们的政策，决不屈就于一时的事变，也不受任何外来压力所左右。我们珍视自己得来不易的独立自主的权利，也尊重别国人民独立自主的权利，决不搞大国沙文主义和民族利己主义。我们一贯遵循国际关系准则，致力于维护世界和平和促进人类进步的事业。正是因为这样，尽管国际风云变幻，我们能够保持政策的连续性，把坚定的原则和灵活的措施结合起来，适应国际形势的变化，顺乎时代的潮流。

现在，我们就维护世界和平、坚持和平共处五项原则和加强同第三世界国家的团结合作这三个方面，对我国的外交政策作些阐述。

一、维护世界和平是我国对外政策的主要目标，我们要坚持不懈地为缓和国际紧张局势、停止军备竞赛、促进实现裁军、防止世界战争而努力。

中国要和平，不要战争。中国人民正在致力于建设现代化的国家，当然需要一个稳定的、长期的和平国际环境。我们不仅今天需要和平，到将来实现了社会主义现代化，也同样需要和平。我们绝不愿意让自己经过千辛万苦取得的建设成果遭到战争破坏，绝不愿意让任何同胞在战争中蒙受生命财产的巨大损失，也不希望看到人类再一次蒙受世界战争的浩劫。令人不安的是，当前国际局势依然紧张动荡。两个超级大国的全球性争夺继续加剧，核军备竞赛不断升级。它们在欧洲的军事对峙更加尖锐，在亚洲和太平洋地区的军事扩张活动有增无已。世界各处的“热点”没有降温，有的冲突还有扩大的趋势。世界战争的危险并未消除。面对严峻的现实，中国人民不能不对战争与和平问题感到严重关切。

中国既反对热战，也反对冷战。国际紧张局势的根源是两个超级大国争夺世界霸权。要缓和国际紧张局势，首先应当结束超级大国的军备竞赛和它们在东南亚、西南亚、中东、南部非洲、中美洲等地区策动或支持的局部战争，消除由于它们的争夺而引起的动乱。我们希望美苏缓和它们之间的关系，不希望它们加剧对抗，增加战争的险。我们也赞成东西欧和西欧各国改善关系，消除两个军事集团的严重对立。我们衷心希望整个国际紧张局势以及区域性的武装冲突和紧张局势，都能得到缓和。一切为此而进行的努力，都将得到中国的支持。

中国赞成裁军，反对军备竞赛特别是核军备竞赛，主张全面禁止与彻底销毁核武器、化学和生物武器、太空武器，主张大量裁减常规军备。中国正在集中全力进行经济建设，提高人民生活水平。我们将和各国人民一起，为促进裁军的实现，缓和紧张局势，继续进行不懈的努力。

中国是个有核国家，但是我们早就庄严宣布，中国在任何时候、任何情况下，都不首先使用核武器，并且保证不向无核国家使用核武器。中国对核威慑性的“不扩散核武器条约”持好评态度，不参加这个条约，但是并不主张核扩散，也不搞核扩散，帮助别国国家发展核武器。广大无核国家普遍要求一切有核国家对它们承担不使用核武器的义务，它们的意见是完全合理的。我们主张，所有的有核国家都应当无条件地保证不对无核国家和无核区使用或威胁使用核武器，并就承担互不使用核武器的义务达成协议。

我们一向认为，只有实现全面禁止和彻底销毁核武器，才能够真正消除核战争的威胁。一切爱好和平的国家在为实现这一目标而奋斗。我们主张，拥有占全世界95%以上无核武器的美苏两国应当率先大幅度削减它们的核武器；只有这样，其他有核国家参加裁核军才是有意义的。这是我国在裁核军问题上的原则立场。为了推动核裁军，我国在去年的联合国大会上正式提出了新的倡议，主张在两个核大国率先进行试验、改进、生产核武器并就大幅度削减其核武库达成协议之后，召开包括所有核国家的、具有广泛代表性的国际会议，讨论共同裁减核武器的方案。中国准备履行自己所应当承担的核裁军义务。

中国赞同核裁军应与常规裁军相结合进行的主张。美苏拥有庞大的核武器库和常规武器库，它们对裁军负有主要责任，这是世界上绝大多数国家的共同主张。只要符合两个超级大国率先裁减核武器和常规武器这一根本原则，一切切实可行的核裁军建议，我们都支持。

目前，两个超级大国为了争夺核优势，正在欧洲竞相部署新的中程导弹。这样发展下去，只能使它们之间的核军备竞赛轮番升级，大大促使对欧洲和全世界的核战争威胁。一切爱好和平的国家和人民应当督促美苏两国停止这种危险的较量，恢复谈判，达成不损害其他国家安全和利益的协议。我们要求美苏在世界任何地区，不论是欧洲还是亚洲都不部署新的导弹，已经部署的导弹应当大大削减和销毁。

维护世界和平是人心所向。近年来在欧洲、日本和其他许多国家兴起的反对核武器、核威胁、核竞赛的强大和平运动，参加者包括了差不多所有社会阶层。这是当今世界政治生活中值得重视的事件。它反映了各国人民反对核军备竞赛和核战争威胁、要求和平和裁军的强烈愿望。我国政府和人民对此表示同情和支持。

具有广泛基础的结盟运动，是维护世界和平的一支重要力量。我们将进一步加强同它的联系和配合。

在政治、经济、文化、社会等各个领域，许多旨在增进各国人民相互了解和友好合作、促进共同发展的多边国际活动，对于维护世界和平事业有着不可忽视的作用。我们将继续积极支持和参加这些活动，并且遵守有关国际组织的章程，认真履行自己的义务。

反对霸权主义和维护世界和平是互相联系、不可分割的。霸权主义是对世界和平的主要威胁。要维护世界和平，就必须反对各种形式的霸权主义，特别是反对超级大国对世界霸权的争夺。中国决不搞霸权主义，也决不屈服于任何霸权主义的压力。不管是谁在什么地方搞什么样的霸权主义，我们都坚决反对。我们的这一立场是永远不会改变的。

当前，世界和平受到的威胁是严重的，但是世界各国人民并不是无能为力、无所作为的。世界战争的险依然存在，但维护世界和平的力量也在不断增长。我们相信，只要各国人民加强团结和斗争，不断地挫败超级大国推行的侵略政策和战争政策，新的世界战争是有可能防止的，世界和平是有可能维护的。我国一切人民将坚决站在维护世界和平的一边，积极支持维护世界和平的一切符合正义的努力。

二、我们坚持在和平共处五项原则的基础上发展同世界各国的关系，并且主张世界上所有国家都应该遵循五项原则，使它真正成为国际关系的普遍准则。

“互相尊重主权和领土完整、互不侵犯、互不干涉内政、平等互利、和平共处”五项原则早已载入我国宪法，它是我国处理一切国家关系的基本准则。国家不分大小、强弱、贫富，都应当一律平等，互相尊重，和睦相处，友好合作；各个国家的事情应由各国人民自己做主，别国无权干涉。这是我们坚持和平共处五项原则的主要依据。

如前所说，我们特别重视发展同邻近国家的睦邻关系，因为这不只关系到我国的安全和发展，而且影响到整个亚洲和太平洋地区的和平和稳定。今天，这个地区的战略地位和经济地位变得越来越重要，它既存在着迅速发展的前景，又存在着使人忧虑的多种危机。在这种情况下，我国和邻近国家建立和保持稳定的良好关系，发展积极的友好合作，有更加重大的现实意义。对于同我国和睦相处的国家，我们努力巩固和发展同它们的良好合作关系。对于同我国还存在着这样或那样分歧的国家，我们力争同它们通过友好协商解决分歧，使相互关系逐步得到改善；即使分歧一时不能解决，我们也愿意耐心等待。我们同各国和中共

处的愿望是真诚的，个别国家对我们的疑虑终究会消除。对于至今对中国采取敌视态度的越南，尽管它继续强化侵柬政策，侵犯泰国领土，在中越边境加緊武装挑衅，我们仍然期待它改变侵柬反华的政策。中越两国人民有着悠久的传统友谊，两国关系恶化到今天这个地步，是令人痛心的。我们真诚地希望它能够改变这种状况。只要越南宣布和宣布从柬埔寨全部撤军，并开始能够对话，我们就愿同它恢复谈判，谋求改善两国关系。

我国同兄弟邻邦朝鲜相互尊重、相互支持、友好相处的亲密关系，通过两国领导人的互访，加强合作，不断获得新的发展。我们支持朝鲜政府为实现朝鲜自主和平统一的主张，支持朝鲜人民要求美国军队撤出南朝鲜的正义立场。我们希望通过有关方面的谈判把朝鲜停战协定变为和平协定，并且赞成朝鲜南北双方和美国能早日举行三方会谈。

中日两国领导人着眼于二十一世纪，就发展两国关系作出了具有远见卓识的决策。双方共同确定“和平友好、平等互利、互相信赖、长期稳定”四项原则，为中日睦邻友好关系的健康发展奠定了基础。我们决心同日本政府和人民共同努力，使中日两国人民世代友好愿望成为现实，使两国的外交政策都沿着维护世界和平的方向发展。

中国同罗马尼亚、南斯拉夫的良好合作关系具有坚实的基础，我们将继续发展同它们的全面合作。我们支持罗马尼亚政府为维护欧洲安全 and 世界和平而斗争的正义立场，高度评价南斯拉夫政府为缓和国际紧张局势所发挥的积极作用和在不停结盟运动中的重大贡献。我国同欧共体其他社会主义国家发展友好关系，也有广阔的前景。我们愿意为进一步增进同它们的经济技术合作和友好往来，作出积极的努力。

我国同西欧各国和加拿大、澳大利亚、新西兰等许多发达国家也在和平共处五项原则的基础上保持着良好的关系。我们和这些国家都有一个共同的需要和共同的基础，就是根据平等互利的原则进一步发展在政治、经济、文化、科技等各个领域的交流。我们准备在维护世界和平的问题上，加强同这些国家的政治磋商；在经济贸易和科学技术方面，加强同它们的合作。

我们处理同美国和苏联这两个大国的关系，同样是坚持和平共处五项原则。

我们重视发展中美关系，这是世界和平和稳定的重要因素。但是，发展中美关系仍然存在着障碍，这就是台湾问题。只要美国严格遵守历次中美公报共同确认的原则，真正奉行一个中国的政策，拿出看得见的实际行动来逐步地和大幅度地减少向台湾出售武器，并导致这一问题的最终解决，中美关系就有可能稳定持久地发展。里根总统不久前来我国访问时，重申美国愿意恪守中美关系三项公报。我们对此表示欢迎，并期待着中美两国政府切实履行自己的承诺。

我们真诚希望实现中苏关系正常化，愿意同苏联发展经济、技术、文化交流。大家知道，中苏两国曾经在革命和建设中长期合作。中苏两个大国和睦相处，不但符合两国人民的根本利益和共同愿望，而且有利于亚洲和世界和平。最近中苏之间的贸易和人员往来有所增加。但是，苏联至今仍在中苏边境和蒙古派驻重兵，支持越南侵略柬埔寨和对中国挑衅，武装侵占中国的邻邦阿富汗。上述情况严重地威胁着中国的安全，这是一个客观存在的不可否认的事实。苏联方面既然表示愿意改善中苏关系，就应当采取实际行动来排除上述障碍。

我们处理对美、对苏关系，是有原则的。我们不会因为反对它们的霸权主义，就不同它们改善关系；不会因为要同它们改善关系，就放弃反对霸权主义的立场；也不会因为要同它们之间的某一国改善关系，就损害另一国的利益。

今年是印度与缅甸共同倡议和平共处五项原则三十周年。和平共处五项原则经受了时间的考验，越来越显示出它具有强大的生命力。它不仅适用于指导社会制度不同国家之间的关系，而且也适用于指导社会制度相同国家之间，包括社会主义国家之间的关系。事实已经并将继续证明，如果遵循和平共处五项原则，社会制度不同的国家可以和睦相处，友好合作；如果违背和平共处五项原则，社会制度相同的国家也可能尖锐对抗，甚至发生冲突。国与国之间关系的好坏，关键在双方是否严格遵守和平共处五项原则。如果世界上所有国家在相互关系中都遵循和平共处五项原则，国际局势就可以稳定，联合国宪章的宗旨就可以实现，世界和平就可以维护。

三、我们任何时候都要维护第三世界国家的权益作为自己的国际义务，坚决支持它们维护民族独立和发展民族经济的斗争，努力加强同它们之间的合作，积极促进它们之间的团结。

由于超级大国的激烈争夺，不少第三世界国家的独立和安全受到严重威胁，它们面临着反对外来侵略、维护民族独立的迫切任务。我们坚决支持第三世界国家反对外来侵略、霸权主义、殖民主义、扩张主义和种族歧视的斗争。第三世界国家进行的斗争，只要是反对外来侵略和干涉、维护自己的民族独立和国家主权的，我们都坚决支持。不管它们的斗争锋芒是指向哪一个帝国主义、霸权主义国家，我们决不会因为考虑国家关系而对侵略和干涉行为姑息迁就。我们赞成国际间的政治解决，但是解决的办法必须是公平合理的，必须使被侵略和干涉的第三世界国家的独立、主权和领土完整得到保证。我们对第三世界国家为实现世界

和地区的和平与稳定而进行的各种努力，都会给予坚决的支持。

许多第三世界国家已进入了发展民族经济为中心任务的历史阶段。他们渴望迅速改变贫穷落后的状况，迫切要求改革不平等、不合理的国际经济秩序，并且强烈希望加强第三世界国家之间的合作。中国作为一个发展中的社会主义国家，完全支持发展中国家争取建立国际经济新秩序的斗争，主张把建立国际经济新秩序这一根本目标和解决发展中国家当前的紧迫问题正确地结合起来。我们高度评价七十七国集团在这方面所作出的努力。中国支持南北对话，愿意积极参加南南合作。大家知道，为了发展同非洲国家的经济技术合作，我们提出了“平等互利、讲求实效、形式多样、共同发展”的四项原则，并且得到许多非洲国家的赞同。我们认为，这些原则同样适用于我国同一切第三世界国家的经济技术合作关系。对于同第三世界国家原有的合作项目，我们愿意向有关国家继续提供各种服务，并和它们共同努力，充分发挥这些项目的经济效益。对中国已经承担建设的项目，我们将保质守约，认真建好。对第三世界中困难最多的和特别需要帮助的国家，我们将继续给以力所能及的援助，主要是建设一些投资少、效益高、直接为当地人民服务的项目。

第三世界国家是我们患难与共的朋友，长期维护这种宝贵的友谊是我们的重要任务。我们要经常对人民群众进行国际主义和民族平等的教育，使人们都尊重第三世界国家和人民。第三世界国家的历史情况、社会制度、地理位置、发展程度不尽相同，在执行对内、对外政策方面总会存在有所差异。但是，他们在反对帝国主义、霸权主义、殖民主义和谋求发展这样的根本问题上是一致的。这是第三世界国家的共同点。第三世界国家选择什么样的社会制度，是这些国家的人民自己的事情，我们决干涉它们的内部事务。我们赞成它们同所有国家建立和发展正常关系。有的国家根据自己的情况，同这个或那个超级大国关系比较密切，接受这个或那个超级大国的援助，这并不影响我们同它们发展友好关系。我们这种以诚相待的态度，有利于我国同第三世界各国的合作，有利于整个第三世界团结。

加强团结是今天第三世界国家面临的一个重要问题。由于历史上遗留下来的矛盾、领土等问题和民族、宗教等因素，一些第三世界国家之间存在着尖锐的纷争，甚至发生武装冲突。超级大国又往往竭力挑拨和利用，从中混水摸鱼。对于这种状况，我们深感关切。我们历来认为，第三世界国家没有根本的利益冲突，它们之间的分歧和争执，应当本着互谅互让的精神，排除外来干涉，通过和平协商求得公平合理的解决；即使一时得不到解决，有关各方也应当以大局为重，采取克制态度，防止事态扩大。我们决不介入第三世界国家之间的纷争，也反对任何外力势力插手。当然，这是决不干涉是。对于那种恃强凌弱的地区霸权主义的行径，我们是坚决反对的。总之，对于第三世界团结的事，我们就努力去做；不利于第三世界团结的事，我们就坚决不做。我们永远坚持这一方针。

一年来的外交实践，证明我国奉行的对外方针和政策是正确的。今后我们一定要继续坚持下去，进一步打开外交工作的新局面，更好地为我国现代化建设和维护世界和平的伟大目标服务。

各位代表：

统一祖国，振兴中华，是历史赋予我们的神圣使命。我们高兴地看到，越来越多的台湾同胞、港澳同胞和国外侨胞赞成和平统一祖国的政策主张，并且正在为此作出积极的贡献。从国家和民族的根本利益出发，鉴于历史的经验和台湾的现实，我们提出了祖国统一之后可以实行“一个国家、两种制度”的设想。我们的各项建议和设想，都是诚心诚意的，沟通道理的。对于台湾当局任何有利于海峡两岸同胞接触来往、增进了解和有利于祖国统一的言行，我们都将表示赞赏。我们认为，只要在和平统一问题上国共两党具有共同语言，一切事情都好商量；台湾问题早解决比晚解决好。任何犹豫、拖延，都是违背民心思愿的，希望台湾当局早考虑。我们坚信，和平统一祖国的大业，在台湾同胞、港澳同胞、国外侨胞和全国各族人民的一致努力之下，一定能够实现。一切分裂中国的阴谋活动，都是不可能得逞的。

我国将在一九九七年恢复对香港行使主权，这是坚定不移的决策。为了继续保持香港的稳定和繁荣，我们在恢复行使主权后，对香港将采取一系列特殊政策，并在五十年内不予改变。这些政策包括：根据我国宪法第三十九条，成立香港特别行政区，由香港当地人自己管理，享有高度自治权；现行的社会、经济制度和生活方式不变，法律基本不变；香港将继续保持自由港和国际金融、贸易中心的地位，继续同各个国家和地区以及有关的国际组织保持和发展经济关系；英国和其他国家在香港的经济利益，将得到照顾。中国政府的上述政策，是充分考虑了香港的历史和现状后制订的，是符合包括香港同胞在内的全国人民的根本利益的，是实事求是和合情合理的。我们希望并且相信，香港问题一定能够早日得到圆满解决。

各位代表！今年十月一日是中华人民共和国成立三十五周年，我们将热烈隆重地庆祝这个节日。让我们全国各族人民团结一致，在中国共产党领导下，更加奋发努力，在国内建设和外交工作两方面都取得新的优异成绩，迎接伟大祖国光辉节日的到来。

大楼里动起来了——城乡建设环境保护部机关大楼见闻

本报记者 段存章 翟启运

3月总理视察重庆的建筑行业，4月又参观了中日友好医院，对建筑行业改革提出了新的要求，这之后，部里就召开厅、局长会议布置落实。

研究室负责人赵志程应你们说：“建筑业改革，光有我们一家动起来是不行的，需要别的部门配合。比如，去年建筑总公司一局实行百元产值工资含量包干，因为财政、银行渠道不通，超额利润提不成来兑现，影响了企业的积极性。象这样的问题下边是无法解决的，应请卡在哪里就从哪里突破。”

我们带着“突破口上如何突破”的问题，访问了国家计委施工局。该局研究了实行项目投资包干、工程招标和承包经营等问题，把改革方案送冶金、水电等有关部门，一些部门参照他们的方案，提出了本部门的改革意见。

我们带着“突破口上如何突破”的问题，访问了国家计委施工局。该局研究了实行项目投资包干、工程招标和承包经营等问题，把改革方案送冶金、水电等有关部门，一些部门参照他们的方案，提出了本部门的改革意见。

减少税费项目
湖南省为农用拖拉机“松绑”
降低收费标准
拆除不合理关卡

本报讯 通讯员胡正基报道：湖南省人民政府根据常德等地反映的农用汽车、拖拉机行路难、税费重大量停驶的问题，组织交通、农机、工商、财税、保险、审计等部门联合调查后，5月25日，正式作出了《关于农用拖拉机的管理和经营运输业有关问题的暂行规定》，决定减少收费项目，降低收费标准，明确归口管理，为农用拖拉机“松绑”，为大力发展农村运输业开辟绿灯。

湖南省人民政府明确规定，农村集体和个人所有的拖拉机，统一由农机部门管理，具体负责拖拉机和驾驶员的考核、验证、核发牌照等农机监理工作。拖拉机上公路行驶，驾驶员的证照，加盖当地公安或交通管理部门的公章。农用汽车仍由交通部门管理。

暂行规定降低了从事运输业的拖拉机税率征收标准。手扶拖拉机交纳所得税税率由按营业额运输收入的2%降为0.5%，大中型拖拉机所得税税率由2%降为1%。对拖拉机交纳养路费问题，明确规定：集体和个人所有的拖拉机从事非营业性运输，为农业生产及民生活服务，运送到国家交售或到市场出售的农副产品，免征养路费。参加营业性运输的大中型拖拉机养路费全年按5%交纳。这样，农民自有自营和承包经营的拖拉机费比原来少交三个月的养路费。行驶不足五个月的，按实际月份征收；手扶拖拉机全年按二个月包干，比原来少交五至七个月的养路费。行驶不足三个月的，按实际月份征收。

对各部门收取的管理费用，文件规定：农机部门实行有偿服务，不收管理费；交通和工商行政管理部门按拖拉机营业总收入，共同提取1%的管理费；其他任何部门一律不得再征管理费用。这样，按营业运输收入计算，少交管理费3%左右。文件还规定：除公安、交通、农机、物价和工商行政管理部门有权根据有关规定对违章作业的拖拉机手处以适当罚款外，其他任何部门、单位和个人都不得任意罚款。

中共中央统战部、全国人大民委和国家民委举行茶话会

庆祝人大政协闭幕和民族区域自治法通过

彭真乌兰夫陈丕显班禅额尔德尼·确吉坚赞赛福鼎等出席，阿沛·阿旺晋美主持茶话会

本报讯 记者洪天国报道：6月1日下午，中共中央统战部、全国人大民族委员会和国家民族事务委员会，在人民大会堂宴会厅举行茶话会，热烈庆祝六届全国人大二次会议和全国政协六届二次会议胜利闭幕，热烈庆祝《中华人民共和国民族区域自治法》的通过。

彭真、乌兰夫、陈丕显、班禅额尔德尼·确吉坚赞、赛福鼎、杨静仁、刘澜涛、帕巴拉·格列朗杰、包尔汉等领导同志出席了今天的茶话会。

出席人大和政协两个会议的少数民族代表、委员和各自治地方的汉族代表、委员，各省市的主要负责同志和在京的各有关同志以及少数民族代表一千五百多人欢聚一堂。

全国人大常委会副委

员长、全国人大民族委员会主任委员阿沛·阿旺晋美主持茶话会。

国家副主席乌兰夫首先讲话。他说，民族区域自治法的制定，对于逐步完善我们的民族区域自治制度，对于保障各少数民族的平等权利和自治权利，对于促进和加强国家的统一和民族团结，对于加速民族地区的四化建设，必将产生重大作用。乌兰夫要求大力宣传自治法。他说，无论是少数民族还是汉族，无论是自治机关还是上级国家机关，都要坚决贯彻执行自治法。他还要求各民族自治地方应当根据宪法和自治法规定的原则，结合当地民族特点、地区特点抓紧制定自治条例和单行条例，调动各族人民建设社会主义的积极性，逐步消

除经济文化落后状态，实现各民族的共同繁荣。

全国政协副主席、中共中央统战部部长杨静仁在讲话中说，民族区域自治是我们党和国家解决民族问题的基本政策，民族区域自治制度是我们国家重要的政治制度，认真贯彻执行民族区域自治法，关系着我们国家的团结统

一、四化建设和国内各民族的发展繁荣。杨静仁最后说，民族区域自治法的通过和即将施行，标志着我国各少数民族都进入了建设团结、繁荣和文明的自治地方的新阶段，标志着一个崭新的局面，我们应当欢呼，应当扎扎实实地工作，一步一个脚印地走向



图为中央民族歌舞团在茶话会上表演了“五十六个民族的大合唱”。

本报记者 陈志操

赵紫阳就香港前途问题复信香港大学学生会

“民主治港”是理所当然的

新华社香港6月1日电 赵紫阳总理就香港前途问题复信给香港大学学生会。香港大学学生会为此于今天下午举行记者招待会，对赵紫阳的复信，表示感到欣慰和鼓励。

香港大学学生会今年1月曾写信给赵紫阳总理，就香港前途问题表达他们的意见。5月30日，新华

社香港分社把赵紫阳总理的回信转交给香港大学学生会代表。赵紫阳总理在信中说：“我很赞扬同学们基于自己的责任感对祖国恢复行使香港主权、维护香港稳定繁荣所表达的真诚意愿。你们的意见和建议将会得到有关部门的认真考虑。”

赵紫阳总理表示：“保障人民的

民主权利，是我国政治生活的根本原则。将来香港特别行政区实行民主化的政治制度，即你们所说的‘民主治港’，是理所当然的。我衷心希望你们以及广大香港同胞为祖国恢复行使香港主权和维护香港稳定繁荣而继续作出不懈的努力！”

香港大学学生会向记者招待会上发表的意见书表示，赵紫阳总理在回信中说会认真考虑他们的意见，这“实在令人感到欣慰”，而且对于赵紫阳总理表明对香港民主化肯定的态度“感到鼓舞”。

王震会见日本客人

新华社北京6月1日电 中共中央政治局委员、中日友协名誉会长王震今天下午在人民大会堂会见由日本众议院议员舩冈兵辅和高桥正实率领的友好访华团。

荣毅仁会见美国高级律师访华团

新华社北京6月1日电 人大常委会副委员长荣毅仁今天在人民大会堂会见由美国孟山都公司高级副总经理兼首席法律顾问理查德·杜森伯格率领的美国企业界高级律师访华团，宾主进行了友好的谈话。

姚依林会见美国客人

新华社北京6月1日电 国务院副总理姚依林今天下午在人民大会堂会见由美国柏克德集团高级董事斯蒂芬·柏克德一行，同他们进行了友好的谈话。

勃兰特主席在上海参观访问

新华社上海6月1日电 中共上海市委第一书记陈国栋今晚在国际饭店举行宴会，欢迎德国社会民主党主席勃兰特和由他率领的代表团。

陈国栋在祝词时说，上海同德意志联邦共和国在经济、贸易、科技、文化等领域的交流和合作有了很大的发展。我们相信，勃兰特主席这次率代表团访问中国，必将为进一步增进我们两国以及两国人民之间的相互了解和友谊作出新的贡献。

姬鹏飞会见美国客人

新华社北京6月1日电 国务委员姬鹏飞今天下午在人民大会堂会见美国芝加哥市政府秘书长威尔一行，同他们进行了友好谈话。

张帼英会见尼日尔妇女代表团

本报讯 全国妇联副主席、书记处第一书记张帼英6月1日晚会见并宴请以尼日尔妇女协会马拉迪省分会秘书长勒比昂·玛莉夫人等为团长的尼日尔妇女代表团。该团是应全国妇联邀请，于5月31日来我国进行友好访问的。全国妇联书记处书记王淑贤参加了会见和宴会。尼日尔驻华大使及夫人也应邀出席。

李川率代表团参加国际劳工大会

据新华社北京6月1日电 劳动人事部副部长李川率代表团今日离京前往日内瓦，参加6月6日至27日由国际劳工组织召开的第70届国际劳工大会。

越南继续向我云南边境武装挑衅

新华社昆明6月1日电 最近一段时间，越南继续向我云南边境地区频繁开枪开炮，进行武装挑衅，造成我边境居民生命财产严重损失。

据统计，5月14日以来，越南先后向我云南边境村寨发射炮弹三千余发，打死打伤我边境群众二十余人。

5月14日，越南向我麻栗坡县干田、天六、铜塔等地区发射炮弹数百发，炸毁我干田寨大部分民房。

5月16日至19日，越南每天用炮火袭击我麻栗坡县头场地区村寨，共发射各种炮弹一千二百余发，打伤群众三人。

5月17日，越南侵入我河口瑶族自治县老卡地区，向我群众开枪射击，打死我两人。

5月20日下午七时半，越南向我麻栗坡县头场地区南棚、干田等村寨发射炮弹数百发，打死打伤边境群众六人、牲畜三十头，打坏车辆数台，炸毁民房多间。

5月21日至25日，越南用猛烈的炮火连续袭击我麻栗坡县新寨、那马、天保农场等人口密集的村寨，炮击我头场大桥。

5月23日，越南武装人员侵入我麻栗坡县者阴山地区，抓走正在耕地的农民。

5月26日中午，越南向我麻栗坡县马林寨发射了近百发炮弹，打坏民房四间，打死耕牛多头。同一天，越南向我麻栗坡县老山地区多次开炮，发射炮弹数百发，打伤当地群众的牲畜四十头，炸毁群众部分房屋，并把我打到我边境纵深约四十公里的地方。

5月27日早晨和下午，越南向我麻栗坡县干田、南棚、马嘿、小平寨等村寨开炮，炸坏民房多处，炸毁农田一百余亩。

5月28日，越南炮击我麻栗坡县交趾城地区，发射炮弹一百余发，炸死牲畜数头。

5月30日十七时至31日六时，越南向我麻栗坡县八里河、船头等地打炮五十余发，并用高射机枪向我老山地区射击。

对于越南军队不顾中国政府一再警告而频繁进行的挑衅活动，我边防部队给予了有力的还击。

奥尔金参议长向彭真委员长授勋

（上接第一版）他说，本次人大会已经过认真的讨论，一致同意坚持对外开放政策，引进外国资金、先进技术、管理经验。这样做，我们可以换来建设社会主义的速度。现在只是开始，我们要永远开放下去，在平等互利的的基础上，加强同各国的经济合作、技术交流和贸易往来。

奥尔金参议长说，中国的开放政策一定会有利于中国的发展，哥伦比亚和其他国家希望中国的变化有益于整个人类。

在授勋仪式上，奥尔金参议长说，金质特级大十字勋章是授给那些为人类利益服务的人的。他强调指出，向彭真委员长授勋是为了表达对中国人民的敬意。

彭真委员长对哥伦比亚国会向他授勋表示感谢。他说，这不仅是对我个人的，也是对中国人民和中国人民的崇高荣誉。

彭真说，中国是一个有十亿人口的大国，我们应该对世界、对人类作出更大贡献。现在我们的贡献还不够多。我们有条件，也有可能逐步作出更大的贡献。

人大常委会副委员长任重参加了会见。

欢欣民族区域自治法诞生

出席六届全国人大二次会议的少数民族代表

广西壮族自治区人大常委会副主任、壮族女代表赵明坚在座谈会上说，这次全国人大通过的民族区域自治法，我们广西各族人民衷心拥护。我们一定要行使好民族区域自治法赋予我们的权力，进一步加强民族团结，把广西的经济搞上去，为广西各族人民谋福利。百色地委书记、壮族代表黄保尧在座谈中说，民族区域自治法的通过，是我们国家、也是各个少数民族值得庆贺的一件大事。它使我国少数民族地区和人民对前途充满了信心。我们各民族、各

部门一定要认真贯彻执行民族区域自治法，搞好边疆建设，为整个中华民族的振兴多作贡献。河池地委副书记、瑶族代表蓝芳晚说，民族区域自治法是我国解决民族问题的基本大法，也是国家的重要政治制度。它使少数民族的合法权益有了可靠的保障。我们一定要不折不扣地贯彻执行，尽快改变历史上遗留下来的广西少数民族地区的贫穷落后面貌。

5月29日晚上，在新疆维吾尔自治区、内蒙古自治区、宁夏回族自治区和甘肃省四个代表团的驻地，代表们联合召开了庆祝民族区域自治法即将诞生的晚会。铁木尔·达瓦买提代表在晚会上说，即将通过的民族区域自治法是我们党和国家一贯坚持的民族政策的结晶，是全国各族人民盼望已久的大喜事，让我们在座的二十余个民族的代表，利用这个美好的夜晚，载歌载舞来迎接这个法的诞生。

南京高级陆军学校原校长张荣森逝世

新华社南京6月1日电 人民解放军南京高级陆军学校原校长张荣森因病逝世，终年六十七岁。张荣森同志追悼会已于5月11日在南京举行。

赵紫阳、韦国清、李德生、杨得志、王平等同志以及南京军区党委、昆明军区党委和中共贵州省委、省政府、省顾问委员会等单位送了花圈。

张荣森是四川通江县人，1932年参加中国工农红军，1936年加入中国共产党，历任排长、连长、团参谋长、师参谋长、师长、团长、昆明军区副司令员、南京高级陆军学校校长等职。1983年6月离职休养。

侯良同志遗体告别仪式在京举行

新华社北京6月1日电 中国政法大学党委副书记、副校长侯良因病在北京逝世，终年六十三岁。侯良同志的遗体告别仪式今天上午在北京八宝山革命公墓礼堂举行。

仲勋、王震、邓力群、陈丕显、彭冲、包尔汉等同志以及中央组织部、公安部、国家安全部、司法部、中国政法大学等单位送了花圈。

今天上午，司法部、公安部门和新疆维吾尔自治区党政机关的领导干部以及侯良同志生前友好二百多人，前往八宝山革命公墓参加遗体告别仪式。

侯良同志1935年参加学生抗日救亡运动，1937年加入中华民族解放先锋队，1938年2月加入中国共产党；历任陕甘宁边区保安处侦察员、所长、队长，陕西渭南保安处副处长、新疆维吾尔

自治区公安厅处长、厅长、公安总队政委，自治区党委常委、政法委员会副书记、顾问委员会副主任等职。

侯良是中国共产党的优秀党员，久经考验的无产阶级革命者，政法公安战线的老战士。他长时间在新疆工作，对新疆政法公安工作的建设，对维护祖国的统一，保卫祖国边疆的安全，都做出了重要的贡献。“文化大革命”期间，他遭受林彪、江青反革命集团的严重迫害，身体遭到严重摧残，但他坚定地相信党，同他们进行了坚决的斗争。粉碎“四人帮”后，他坚决拥护和贯彻执行党的十一届三中全会以来的路线方针政策，在思想上政治上坚决同党中央保持一致。

侯良是5月2日逝世的。根据他的遗愿，丧事从简，不逝悼会。

梅尔马兹议长举行盛大招待会欢迎赵总理

指出中法两国应在世界上发挥越来越大作用

新华社法国维埃纳5月31日电 法国国民议会会议长路易·梅尔马兹今天在法国的维埃纳市表示赞赏赵紫阳总理昨天在巴黎阐述的中国政府关于核裁军问题的主张，并指出，中国和欧洲在世界上应该发挥越来越大的作用。

赵总理在参观了正在里昂附近建设的核电站来到由梅尔马兹议长兼任市长的维埃纳市。梅尔马兹议长在市政府礼堂为赵总理举行了盛大招待会。两位领导人在招待会上发表了热情洋溢的讲话。

梅尔马兹议长对赵总理说：“您在向法国参议员和众议员发表的演讲中就军控的问题提出了确切的建议。您呼吁世界上拥有最大武装的两个超级大国率先进行裁军。您的话到我们心里去了。”

议长指出，赵紫阳总理在抵达法国的第一天就在巴黎以全欧洲为对象发表了重要讲话。他说：“欧洲正在成为世界上具有头等重要性的经济、贸易与政治力量。欧洲可与中国

进行越来越频繁的对话和越来越富有成果的合作。”

他认为：“中国和法国、欧洲、应该在世界上发挥越来越大的作用。这有利于世界和平与平衡。”

梅尔马兹议长欢迎赵总理到维埃纳市作客。他说，历史

上，维埃纳处在“丝绸之路”的末端，历史上与中国有着密切的交往。他强调说，为了两国人民，为了其他国家，为了世界和平、法国和中国有必要更加接近。

赵紫阳在答辞中感谢梅尔马兹议长为增进中法两国人民

的友谊与合作所做的贡献。他说，他接触了勤劳智慧、热情好客的维埃纳市民，从今天丰富多彩的活动中获益匪浅，这对进一步开展中国与法国及其各地区的交流与合作将大有裨益。当赵总理以法语“谢谢”结束他的讲话时，大厅内发出

长时间有节奏的掌声。

梅尔马兹议长和赵总理互赠了纪念品。议长赠给赵总理的是一枚维埃纳市古代的印章和高卢—罗马时代的一座雕像。赵总理回赠了一幅长城风光的绒绣。

在设午宴招待赵总理之后，梅尔马兹议长陪同中国总理参观了维埃纳市的电信中心。主人介绍了法国在通信领域中的先进技术。法国方面特别安排赵总理一行乘坐西欧六个国家联合生产生的“空中客车”中程飞机返回巴黎。

◀◀▶▶▶▶▶▶

市，具有一种特殊的魅力。这里荟萃了风格不同的宏伟建筑，珍藏着凝练人类智慧的艺术瑰宝。这里发生过震撼世界的革命风暴，造就了一代又一代卓越的思想家和革命家。一大批中国革命先驱者曾经在这里学习和生活。每当我来到巴黎时，总是倍感亲切。”

赵总理说，希拉克先生是中国人民熟悉的一位老朋友，无论在担任总理时，还是在巴黎市长的岗位上，都致力于发展中美关系。

赵总理强调指出：“中、法同是世界上两个伟大的民族，都以自己悠久的历史 and 灿烂的文化对人类文明和进步事业做出了重大贡献。我们都珍视自己的民族独立，奉行自主的对外政策。我们热爱和平，愿为缓和同国际紧张局势和维护世界和平做出自己的努力。我们都谋求发展，积极推动公正的国际经济秩序的建立。我认为中法两国有一切理由进行更加紧密的合作。”

在招待会上，宾主不断为中法两国人民的友谊而举杯。希拉克市长同赵紫阳总理在客厅内作了亲切友好的交谈。



五月三十一日，赵紫阳总理由法国国民议会会议长兼维埃纳市市长梅尔马兹陪同参观维埃纳市的电信中心。

新华社记者摄（传真照片）

愿中法经济技术合作更大发展

本报记者 江建国 崔象乾

车行驶情况。时速——二百七十公里！这还不是最高速度。正式通车前的试验阶段中，它曾以三百八十公里的速度打破世界纪录。从巴黎至里昂的高速火车于1981年9月正式部分投入使用，去年9月全程通车。“很平稳呀！”赵总理在车厢里边边走边满意地说。他还询问了这种列车主要用于客运，还是用于货运；修筑铁路和建造机车使用的比例各为多少；如在普通铁路上使用高速火车，车厢是否改造；高速火车的轨道上是否也能开普通火车；票价是否贵于普通火车等等，并一一得到了详尽的回答。饶有兴趣的是，现在高速火车还是只用于客运；这条铁路和机车的投资比例为一与二之比；特别是高速火车的票价不比普通火车的票价贵。

高速火车确实值得法国人民骄傲。法国从战后第一个复兴计划开始，就十分重视交通运输业的发展。经过几十年的努力，法国现有铁路线三万四千七百多公里，其中三分之一实现了电气化，法国的铁路网已成为西欧规模最大、水平最高的运输网之一。正如法国政府人士多次指出的那样，法国经济能达今天这个水平，没有交通运输业的发展是不可想象的。

高速火车载着宾主向远方驶去，他们祝愿两国技术合作的前景犹如窗外无垠的大地一样美好，一样广阔。

中法两国在经济、技术方面的合作自1964年以来，总的说是在不断发展的。法国与中国的贸易合作公司超过了西欧其他国家。由一百多家法国企业组成的促进中法经济贸易关系的法中委员会得到了法国政府的支持和赞助。法国总理密苏瓦曾讲过，“如不发展科技、工业、贸易往来，中、法就不可能有根深蒂固的关系”。这席话颇能代表法国朝野人士对进一步发展两国合作关系的殷切期望。这次，赵总理同法国领导人



法国通讯

赵紫阳同密特朗举行第二次会谈

新华社巴黎6月1日电 赵紫阳总理今天下午在这里同密特朗总统举行了第二次会谈。

据悉，两位领导人回顾了自去年5月密特朗总统访华以来两国关系的新发展，并就进一步发展中法友好合作关系问题交换了意见。

会谈之前，赵紫阳总理在国宾馆通过电视电话同在爱丽舍宫办公的密特朗总统致互问

候，并进行了简短交谈。

今天，国务委员兼国家经委主任张劲夫同法国工业和研究部长让·巴斯就两国经济技术合作问题举行了会谈。

外交部副部长钱其琛今天会见了法国对外关系部秘书长古特曼，就共同关心的国际问题交换了意见。双方对两国外交官员保持密切联系表示满意。

纪巴黎圣母院附近的一座塔，象征着古代的巴黎。

然后，赵紫阳总理在希拉克的陪同下进入节日大厅。已在那里就座的六百位巴黎各界人士热烈欢迎赵紫阳总理的到来，乐队奏起中国和法国的国歌。

希拉克市长首先致欢迎词。他以法国首都的名义热烈欢迎赵紫阳总理访问法国。接着，他说，自从戴高乐将军和毛泽东主席作出关于建立两国外交关系的决定以来二十年中，两国在政治、文化、技术等方面开展了“堪称典范的合作”并取得了巨大进展。他指出，两国所取得的这些成就有助于“在世界上建立各国之间更为公正的平衡”和“增进各国人民之间的更符合自由、独立和主权的关系”。

希拉克在讲话中赞扬中国领导人以坚韧不拔的精神明智地进行工作。他说：“正是你们日复一日地缔造着和平与进步的事业，从而使中国置身于当代一切重大国际事件的中心。”他强调指出：“法国一直认为，一个生气勃勃的、繁荣昌盛的中国是世界平衡中的一个重要因素。”

希拉克指出，法中两国的政策是建立在一些基本原则的基础上的。这些原则是：“同样渴望民族独立，同样珍视国家主权和同样关心本世界上的安全。”最后，希拉克表示希望两国关系继续发展和进一步扩大，以便成为促进人类进步与各国间的和平而进行合作的典范。

赵紫阳总理在致答词时说：“巴黎是享誉盛名的世界城

市，具有一种特殊的魅力。这里荟萃了风格不同的宏伟建筑，珍藏着凝练人类智慧的艺术瑰宝。这里发生过震撼世界的革命风暴，造就了一代又一代卓越的思想家和革命家。一大批中国革命先驱者曾经在这里学习和生活。每当我来到巴黎时，总是倍感亲切。”

赵总理说，希拉克先生是中国人民熟悉的一位老朋友，无论在担任总理时，还是在巴黎市长的岗位上，都致力于发展中美关系。

赵总理强调指出：“中、法同是世界上两个伟大的民族，都以自己悠久的历史 and 灿烂的文化对人类文明和进步事业做出了重大贡献。我们都珍视自己的民族独立，奉行自主的对外政策。我们热爱和平，愿为缓和同国际紧张局势和维护世界和平做出自己的努力。我们都谋求发展，积极推动公正的国际经济秩序的建立。我认为中法两国有一切理由进行更加紧密的合作。”

在招待会上，宾主不断为中法两国人民的友谊而举杯。希拉克市长同赵紫阳总理在客厅内作了亲切友好的交谈。

法国从1974年开始大规模兴建核电站，目前已为世界少数几个广泛使用核能发电的国家之一。法国已经建成的核电站共有三十二座，提供的电力约为全国总发电量的二分之一。预计到1990年，核电力将占四分之三。

31日上午，赵总理在梅尔马兹议长的陪同下来到圣·阿尔班—圣·莫里斯核电站。在法国、大部分核电站一个机组的发电能力为九万千瓦，而这座核电站一个机组的发电能力却达到一百三十万千瓦。当赵总理听说反应堆机组的施工期只有六年时，他很有兴味地打着手势问道：这样短的施工期世界上还有没有第二家？核电站的一位负责人肯定地回答：这在世界上是比较先进的，别的国家类似的施工期要长达十年。赵总理还参观了发电机的施工现场，这个观看了核岛部分、发电机房和控制室。赵总理同这个核岛贸易合作公司超过了西欧其他国家。由一百多家法国企业组成的促进中法经济贸易关系的法中委员会得到了法国政府的支持和赞助。法国总理密苏瓦曾讲过，“如不发展科技、工业、贸易往来，中、法就不可能有根深蒂固的关系”。这席话颇能代表法国朝野人士对进一步发展两国合作关系的殷切期望。这次，赵总理同法国领导人



5月30日，法国国民议会会议长梅尔马兹（右一）在巴黎拉赛宫会见赵紫阳总理。



5月30日下午，法国参议院议长阿兰·波埃（左三）在巴黎卢森堡宫会见赵紫阳总理。

黎巴嫩总理在议会作施政报告

新政府以实现以色列撤出全部黎巴嫩领土为目标

据新华社贝鲁特5月31日电 据此间电台广播：黎巴嫩总理卡拉米今天在议会作了政府施政报告。黎巴嫩议会的议员们将用两、三天的时间审议这个报告，然后是否给予卡拉米内阁信任的问题进行投票表决。

卡拉米在报告中介绍了政府对诸如解散国土、巩固治安和稳定，处理经济、建设、人道主义问题以及进行政治、行政改革等问题的设想。他说，首先必须解决的是治安问题，因为这将保障黎巴嫩目前的危机，并使他的政府能解决其它一切问题的先决条件。

卡拉米还宣布新政府将在黎、以交界地区采取一切必要措施，在确保黎巴嫩的主权和安

全的情况下，实现以色列撤出全部黎巴嫩领土的目标。他强调要尽快组成一支黎巴嫩合法的军事力量，以宣布黎巴嫩一切被占领土上行使国家主权。他宣布新政府支持南部人民的抵抗斗争。

今天，从清晨起，在议会大厦及其周围地区采取了严格的治安措施。由于议会大厦地处贝鲁特东西区交界的“绿线”地带，从早上八点起至会议结束止，这条东西区唯一的通道暂时关闭。

另据报道，在贝鲁特市区，下午基督教和穆斯林两派民兵又发生了武装冲突，至少有五

两伊都声称要在海湾地区加强军事攻势

美舰在海湾悄悄为油轮护航

据新华社北京6月1日电 据外电报道，伊拉克和伊朗昨天都宣布要加强军事攻势，必要时将摧毁海湾的石油设施。

伊拉克军事发言人5月31日晚宣布，伊拉克空军“准确和有效地”袭击了伊朗西北部的大不列颠炼油厂和霍拉马巴德地区的炼油站。同一天，伊拉克反党武装机关报《革命报》说：“如果伊朗向伊拉克边境发动新的侵略，坚持拒绝和平解决冲突，伊拉克将摧毁哈鲁克炼油厂，使岛上的石油设施从地图上消失。”

最近不断有消息说，伊朗已在前线集结五十多万部队，准备在6月1日开始的伊斯兰新月期间从陆上向伊拉克发动新攻势。

伊朗议长拉夫桑贾尼昨天说，两伊战争已经到了“一个决定命运的關鍵阶段”，交战双方在战场上的战斗将决定这场战争的命运。他警告说，如果美国干涉这场战争，伊朗将推

毁海湾的港口、设施和输油管道。他说：“如果我们决定破坏波斯湾的石油设施，我们将彻底破坏这些设施，使之不能在未来的将来很快重建起来。到那时，人们将可以看到在全世界将会发生什么。”

本报驻美国《泰晤士报》5月30日指出，美国一些军舰正在海湾悄悄地为油轮护航。

据报道，在距卡塔尔二十英里的海面上，每天傍晚晚都有一批油轮穿过波斯湾行驶。在这些油轮的旁边总有一艘细长的美国灰色军舰。这种非正规和悄悄的护航措施，在华盛顿得不到保护，在海湾南岸的阿拉伯国家中也没有宣布。

这种护航，有时是由美国双引擎的新型导弹巡洋舰“约翰·罗杰斯”号提供的。有时则是由美国一艘外形笨重的导弹舰“布思”号提供的，这艘导弹舰是从阿拉伯半岛来的，每天在巴林港过夜。如果你在巴

我大使为伯纳姆总统饯行

新华社乔治敦5月31日电 中国驻圭亚那大使杨伯晓昨晚在这里举行宴会，为即将访问中国的主亚那总统福布斯·伯纳姆和他的夫人饯行。

杨大使在讲话中高度评价赞扬伯纳姆总统在扩大和加强中、圭两国友好关系方面所做的贡献。他还赞扬了圭亚那领导自力更生发展民族经济的国内政策，以及奉行独立的不结盟政策。最后他祝伯纳姆总统访问中国取得圆满成功。

伯纳姆总统在致答谢词时

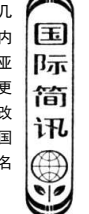
我政府代表团离毛回国

据新华社努瓦克肖特5月31日电（记者张征东）李鹏副总理率的中国政府代表团在结束了对毛里塔尼亚为期三天的正式友好访问后，今天下午离开努瓦克肖特回国。

李鹏在启程前对报界发表谈话说，他对毛里塔尼亚的访问是成功的。双方对所讨论的国际问题看法一致。

今天上午，李鹏在毛里塔尼亚内政部长米勒陪同下参观中国援建的努瓦克肖特奥林匹克体育场和正在建造的友谊路。随后，他参观了在那里工作的五百名中国技术人员和医生。

5月31日，中国和毛里塔尼亚签署了一项经济合作协定和两项议定书。李鹏副总理和毛里塔尼亚内政部长米勒分别代表两国政府在协定和议定书上签字。中国还将向毛里塔尼亚赠送二千吨小麦用于援助遭受旱灾的灾民。



民東穩固控制梅萊山——马亨山区局势

西哈努克致函乔森潘赞扬国民军抗越新胜利

新华社柬埔寨梅莱山5月31日电（记者杨木）民柬联合政府接待外

国贵宾的梅莱山—马亨山区今年以来局势稳定。越军屡想发动攻势而未成功，民柬国民军在较为稳固地控制局势的基础上，已向内地作纵深发展。

这是民柬国民军驻梅莱山—马亨山区某师师长洪洪5月30日在离马亨山不远的的一个林中营地告诉新华社记者组的。

众所周知，1980年，民柬国民军在梅莱山地区只控制着泰柬边界长达四、五十公里的狭长地区。五〇二公路及马亨山、梅莱山主要山峰都为越军所占据。

1980—1981年旱季，国民军主动发动攻势，攻克了梅莱山高峰朗山和奥斯罗普直升飞机场及五〇二公路上的若干据点，从而形成了一个较为广阔的解放区。此后，越军屡想发动攻势而未成功，因为国民军一方面深入柬埔寨比里河及五号公路作战，一方面则在韦雷—达贡简公路堵截越军，使其难以逼近梅莱山区。

洪洪师长说，越军第五师是每年旱季与梅莱山—马亨山区的国民军交锋的老对手，但它一年比一年弱。今年以来，屡创败绩的越军第五师不敢进攻梅莱山—马亨山区了，只有三〇九师的部分兵力同国民军打了几次小仗。越军原打算今年4月拿下丹纳则后用较大兵力压迫梅莱山地区，可是，丹纳则现在仍在国民军手中，越军这一意图未能实现。

洪洪在列举了过去5年的战局变化之后说，国民军不但完整地控制了梅莱山—马亨山区，而且还派兵深入诗梳风以南的五号公路沿线、蒙哥比里河两岸作战。

现在，国民军特别重视在开展武装斗争的同时，做宣传群众、瓦解敌军及基层伪政权的工作，加强与群众联系。因此，敌占区中不堪民族压迫的一些青年有的投奔国民军，有的在当地坚持斗争，形势过去过好。

洪洪师长的判断与记者组在这个战场所见相符。5月26日记者组在五〇二公路以南丛林中巧遇从诗梳风附近村庄因逃避敌人征兵而前来投奔国民军的两名青年。他们四夜四夜吃野果、水藤、嚼腊黑。从他们的目述及情况介绍来看，越军在诗梳风地区五号公路以南地区的确正在加强迫害群众并推行“越南化”政策。

据新华社民柬梅莱山5月30日电（记者杨木）民柬国民军某师师长伦5月29日在梅莱山地区某营地向记者证实，民柬国民军4月下旬曾主动配合由宋双领导的高棉人民民族解放武装力量抗击越军。

这位师长说，4月15日，越军攻占距高棉民族解放武装力量最安比乡只有四、五公里的安比乡。4月22日起，民族解放武装力量组织反攻。这时，民柬国民军主动在诗梳风以南的六十九号公路上的特莫博附近击退越军弹药车两辆，打死越军十五人，打伤十人。接着，从4月26日至30日，国民军在这条公路的吉斯外地段先后发动了三次袭击，炸毁越军运粮车两辆和军车四辆，越军二十人被击毙，三十人被打伤。民柬国民军断敌后路的行动，不但削弱越军的弹药粮食供应，而且是对敌守安比乡的宋双部队的支援。

新华社北京6月1日电 据民主柬埔寨电台今天广播，民柬柬埔寨主席诺罗敦·西哈努克亲王，5月27日在北京写信给民柬柬埔寨主席乔森潘，热烈赞扬民柬国民军在抗越斗争中取得的新胜利。

西哈努克在信中说：“请阁下以及民柬柬埔寨一方的崇高领导人和英雄的民柬柬埔寨军队，接受我对你们在反对越南殖民主义侵略者斗争中所取得的新胜利而给予的热烈赞扬。我祝愿你们在开拓完全解放我们祖国的道路上取得新的更大的胜利。”

西方七国首脑会议将于6月7日召开

重点讨论经济恢复和国际贸易金融问题

本报华盛顿6月1日电 记者张亮报道：里根总统6月初将启程前往伦敦，参加第十次西方七国首脑会议。

这次首脑会议是在美国经济继续增长、其他西方国家经济相继复苏的情况下召开的。美国政府对会议进展的估计比较乐观。但是，七国相互间的经济矛盾，诸如美国与西欧的农产品和钢铁之争、美国与日本在牛肉和柑桔问题上的分歧，以及欧洲经济共同体内部在预算方面的磨擦并未完全解决。其它六国对美国的“三高政策”(高利率、高赤字、美元高汇价)普遍不满。这些国家担心，如果美国的利率继续提高，不仅威胁西方国家的经济增长，而且将阻碍发展中国家特别是主要债务国的经济恢复，结果势必反过来影响整个西方经济的发展。因此，人们估计，这些问题仍将是这次首脑会议讨论的中心问题。

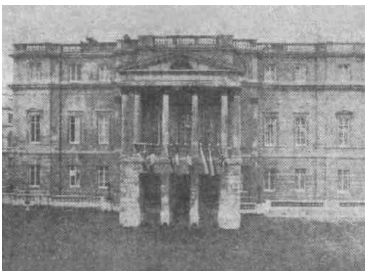
为了避免首脑会议期间出

现公开的争执，美国副总统布什最近访问日本时，双方就贸易等问题进行了会谈。在不久后召开的经济合作与发展组织会议上，财政部长里甘也就有争议的经济问题同其他成员国进行了磋商。

据此间一位长期从事美欧经济研究的权威人士估计，本届首脑会议在讨论经济问题时尚不至于出现僵局，这一方面是由于七国的经济都在好转，另一方面是其它六国首脑也理解里根面临大选的处境。但他认为，这次首脑会议在经济问题上也不会达成什么具体协议。

除了经济问题，这次首脑会议还将讨论国际局势，特别是东西方关系问题。西方国家虽然支持美国抗衡苏联，但对美苏关系长期僵持深表忧虑，希望美国采取灵活态度，“敞开谈判大门”。

目前，海湾战争密布，引起了西方国家，特别是西欧和



第十次西方七国首脑会议会址——伦敦兰开斯特大厦。

联邦德国总统荣获国际卡尔奖金

新华社波恩5月31日电 (记者李爱华) 联邦德国总统卡斯滕斯今天在亚琛荣获国际卡尔奖金。他是这项奖金的第二十六位获得者。

卡斯滕斯长期不懈地为促进欧洲经济共同体在政治、经济、文化方面的合作而工作，做出了优异的成绩。

华约在波举行“夏季—84”军事演习

据新华社华沙5月31日电 代号为“夏季—84”的华约盟军首长司令部演习5月31日开始在波兰西北部举行。

据波通社前些时候报道，这次演习的目的是“为了完善战地司令部的指挥和协同作战的能力”。

据新华社华盛顿5月31日电 (记者陈思) 为期两天的北约外长春季会议今天下午在这里闭幕。会议发表的“关于东西方关系的华盛顿声明”重申，北约国家在“坚持有效防务和坚定的政治决心”的同时，愿意同华约国家增加“接触和合作”。

关于同华约国家的经济贸易关系，会议发表的最后公报强调，同苏联的双边经济关系“必须同联盟广泛的安全考虑相一致”。

外长们还讨论了海湾形势问题。美国一直要求它的盟国采取强硬立场，但外长们没有就此问题作出决定。

另据美国官员透露，在这次会议上，美国国务卿舒尔茨和其他一些北约官员曾向荷兰外交大臣范登布鲁克施加压力，重申他们期望荷兰政府“坚持履行”在荷兰部署四十八枚巡航导弹的“义务”。荷兰外交大臣昨天对记者说，“我可以告诉你们，(荷兰)内阁对部署巡航导弹不会说‘不’，但他又说，荷兰不会接受计划规定的所有四十八枚导弹。”

美国总统里根昨晚在白宫举行宴会，欢迎各国外长。

美众院通过国防预算授权法案

本报讯 美国国会众议院5月31日通过了一项创纪录的二千八百四十亿美元的国防预算授权法案，这项法案批准生产或继续生产三叉戟核潜艇和B—1型战略轰炸机，批准继续在欧洲部署中程核导弹。

这项国防预算授权法案也对某些武器的生产做了限制。法案规定，将在明年4月根据美国国防预算还需要参议院通过。

苏联对恢复裁军谈判的态度来决定是否生产MX导弹，而且由国会决定，而不是由总统决定。

该法案还禁止使用拨款去发展海上发射的巡航导弹，除非苏联已经部署了这样的导弹。

美国国防预算还需要参议院通过。

最后时刻消息

西方将纪念诺曼底登陆四十周年

本报讯 6月6日，西方参加反法西斯德国的同盟国的领导人，将在法国诺曼底举行纪念第二次世界大战期间盟军在法国登陆四十周年仪式。美国总统里根已于1日前往爱尔兰进行为期四天的访问，然后他将参加诺曼底登陆的纪念仪式。

融市场自由化的措施。

此外，美国社会民主党领袖欧文、前美国总统国家安全事务助理布热津斯基和前任日本外务相大泽武部曾于4月初向三边委员会提出伦敦首脑会议必须解决的六项迫切任务，要求美国减少预算赤字，主张欧洲采取有力措施进行结构调整，降低失业率以及使日本在世界上起到与其经济实力相称的作用等问题。

人们估计，本届首脑会议将讨论的重点是西方国家经济恢复和国际贸易问题，包括贸易保护主义、高利率、高失业率、债务危机等等老问题。但这次会议能否不致像过去那样，首脑们签署了公报，而许多问题依然如故呢？人们将期待事实的证明。

北约外长春季会议闭幕

里根宴请各国外长时要求北约国家加强团结

在视讯时，北约国家成功地抗拒了苏联活动的旨在阻止北约在西欧部署美国巡航导弹和潘兴II式导弹的“恐吓运动”。他说，只有当苏联意识到北约是不可动摇的时候，它才有可能回到谈判桌旁来。为此，他要求北约国家加强团结，坚持“为集体安全承担的义务”。

哥斯达黎加总统下令逮捕帕斯托拉

据新华社马德里5月31日电 哥斯达黎加总统阿弗维拉·蒙赫今天在这里下令逮捕尼加拉瓜反政府武装组织革命民主联盟领导人埃塞·帕斯托拉(即“零号司令”)。

蒙赫总统说，哥斯达黎加政府同意帕斯托拉到哥斯达黎加医院治疗，完全是出于“我们的人道主义责任”。据哥斯达黎加新闻部长巴尔加斯说，帕斯托拉进入哥斯达黎加后，已被逮捕。他说，在帕斯托拉恢复健康后，将被驱逐到其它国家。

萨尔瓦多当选总统组成新内阁

新华社北京6月1日电 萨尔瓦多消息：萨尔瓦多基督教民主联盟领导人赫拉尔多·莱克·埃瓦利埃兹5月31日宣布，萨尔瓦多当选总统何塞·纳波莱昂·杜阿尔特组成新内阁。

新内阁共设十四个部，基督教民主联盟、民主行动党和无党派人士被任命为内阁部长。其中主要内阁部长为：副总统兼内政部长鲁道夫·卡斯蒂略、总统府部长胡里奥·阿道弗·雷伊·普伦德斯、国防部长欧亨尼奥·比德斯·卡萨

是时装表演和举办大型宴会的场所。美国南部地区有一万八千多家时装店前来选购不下四千种时装和衣物。

亚特兰大市中心为亚特兰大地区提供了大约20%的常规商业，全年销售额达到二百亿美元，在美国南部商业中发挥了巨大的作用。它还在成为一个国际性的市场。

1982年2月，世界贸易俱乐部在这个中心开设了一个分部，这对于亚特兰大发展国际贸易具有重要意义。市场附近建有几十家高级饭店，有近万个客房。亚特兰大拥有美国第二个最繁忙的机场，离市中心只有十五分钟汽车路程；三条国际公路在市区内交叉，马尔他高速铁路运输系统接近完成。这一切为这个市中心更加繁荣的交易活动提供了优越的条件。

近年来，随着美国经济的复苏，资本家根据消费者的心理和来自各地的市场信息，加快商品花色品种的更新。去年一年，仅亚特兰大这个服装市场的营业额就达到了七亿美元。

在美国国民经济中，商业是仅次于工业的最大经济部门。在现代资本主义条件下，商品流通领域是实现利润的主要环节。加速商品的周转是生产增长的必要条件，因此相应地需要高效率的现代商业网来推销产品。为了适应日益扩大的再生产，销售机构的形式和销售商品的技术，也要不断地得到演变和发展。在亚特兰大市中心就是美国玻璃室电梯；有一个千个座席，七千个站席，商业活动的一个缩影。



图为被炸伤的帕斯托拉(中)。

尼反政府武装领导人帕斯托拉被炸伤

本报讯 据报道，尼加拉瓜反政府武装组织革命民主联盟领导人帕斯托拉(即“零号司令”)，5月30日在距离哥斯达黎加边境不远的尼加拉瓜境内的游击队营地举行招待会时，会场发生爆炸，当场炸死三人，伤二十八人，帕斯托拉受了伤。

海地第二大城市居民和军队发生冲突

北京5月30日电 太子港消息：海地第二大城市海地角的居民29日与军队发生冲突，大约二至五人被打死，一些人受伤。

国内外聚氨酯、合成革制品推广应用展览会

中华人民共和国轻工业部 主办
中国国际贸易促进委员会

聚氨酯是聚氨基甲酸酯的简称，是一种新型合成高分子材料。在一些工业发达国家，聚氨酯泡沫材料已被广泛应用于石油化工、建筑、家具、冰箱、冷藏车以及冷库建设等方面，聚氨酯还是制造纤维、涂料、粘合剂、耐磨及耐油制品的重要材料。

合成革是以聚氨酯和合成纤维为主要原料制成的具有天然皮革性能的合成材料，可以部分代替天然皮革使用，已被广泛用于制鞋材料、服装、箱包及生活用品等。

全世界聚氨酯产量已超过三百万吨，目前，我国正处于开始发展阶段。

我们举办这次展览会的目的，就是为交流国内外使用上述材料的经验，使这种新型材料在我国能得到更快的推广和应用。

国外产品只展不销，国内产品有展有销。销售的品种主要是各种鞋类、服装、箱包、床垫以及各种日用品，欢迎选购试用。

时间：1984年6月19日——6月28日 地点：北京展览馆

参 展 单 位

国外：

德意志联邦共和国：BASF公司
EMB 公司
EPU 公司

日 本

国：株式会社 可乐丽
日本聚氨酯工业公司
大日本油墨化学工业公司
保士谷建材工业公司
西日本贸易公司

挪 威 王 国：PLA—MA公司

国内：

北京、天津、上海、江苏、浙江、山东、广东等省、市皮革、塑料公司及烟台合成革厂。



质量第一

用户第一



我厂CD₁型一吨电动葫芦 荣获机械工业部“优质产品”称号

保证质量 规格齐全 面向全国 信守合同
实行三包 承接维修 服务及时 价格合理

我厂设有用户服务部 承接CD₁型电动葫芦修理业务 电话：59.3090

北京机电公司经理部及省市机电公司经销本产品，同时欢迎用户直接向我厂订购。

地址：北京市朝外河沿41号

北京起重设备厂

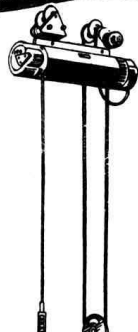
电话59.1814 电挂3135



新产品BHHM型 电动环链葫芦

荣获北京市科技奖。体积小、重量轻、可靠性强、使用方便、节约能源。可广泛用于机床配套，更适用于轻纺食品行业及各种服务性设施，深受用户欢迎。

起重量：0.25t 0.5t
起升高度：6m(米) 3m(米)
起升速度：8米/分 2米/分 4米/分 1米/分



CD₁型 MD₁型 2t、3t 钢丝绳电动葫芦

荣获市优质产品称号

起重量 0.5t、1t、2t、3t、5t

起升高度 6m、9m、12m、18m、24m、30m

